



(11) **EP 1 927 786 B8**

(12) **KORRIGIERTE EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT**

(15) Korrekturinformation:  
**Korrigierte Fassung Nr. 1 (W1 B1)**  
**Korrekturen, siehe**  
**Bibliographie INID code(s) 73**

(51) Int Cl.:  
**F16H 7/08** (2006.01) **F16H 7/12** (2006.01)  
**F16H 7/18** (2006.01)

(48) Corrigendum ausgegeben am:  
**12.01.2011 Patentblatt 2011/02**

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des  
Hinweises auf die Patenterteilung:  
**27.10.2010 Patentblatt 2010/43**

(21) Anmeldenummer: **07121378.9**

(22) Anmeldetag: **23.11.2007**

(54) **Plattenventile für Zugmittelspannsysteme**

Plate valve for tensioning systems with a traction mechanism

Valve de commande pour systèmes de tension de moyen de traction

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR**  
**HU IE IS IT LI LT LU LV MC MT NL PL PT RO SE**  
**SI SK TR**

(30) Priorität: **24.11.2006 DE 102006055465**  
**02.10.2007 DE 102007047170**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
**04.06.2008 Patentblatt 2008/23**

(73) Patentinhaber: **Schaeffler Technologies GmbH & Co. KG**  
**91074 Herzogenaurach (DE)**

(72) Erfinder: **Kern, Roman**  
**91301, Forchheim (DE)**

(56) Entgegenhaltungen:  
**EP-A- 0 560 685 DE-A1-102004 047 450**  
**DE-U1- 9 203 759 US-A- 4 940 447**  
**US-A- 5 720 684**

**EP 1 927 786 B8**

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents im Europäischen Patentblatt kann jedermann nach Maßgabe der Ausführungsordnung beim Europäischen Patentamt gegen dieses Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).